

GINEKOLOGINIŲ PRODUKTŲ LINIJA MAKŠTIES HIGIENAI IR APSAUGAI

Makšties higiena yra labai svarbi moters sveikatai. Tam reikia skirti ypatingą dėmesį. Makšties prausikliai yra veiksminga priemonė intymiai higienai palaikyti, tačiau dažni plovimai gali keisti įprastą makšties terpę, kuri priklauso nuo jautrios kelių veiksnių pusiausvyros, arba turėti įtakos jos pasikeitimui. Klinikiniai tyrimai nustatė, kad makšties gleivinėje yra įvairių nekenksmingų bakterijų rūšių, pvz., laktobakterijų, apsaugančių makšties ekosistemą ir neleidžiančių išvėsti kenksmingoms bakterijoms. Makšties gleivinės sveikata labai priklauso nuo šio balanso išlaikymo. Moters makštyje esančių bakterijų populiacijos yra tarsi sudėtinga ekosistema, kuri priklauso ir nuo pačios moters išskiriamų medžiagų. Egzistuoja daugybė veiksnių, galinčių pakeisti makšties ekosistemą sudėtį (gydymas antibiotikais, per dažni makšties applavimai, geriamieji kontraceptikai, gydymas į makštį vartojamais vaistais, hormonų sutrikimai, diabetas ir kt.). Pasikeitus ar sumažėjus įprastai makšties florai, makšties gleivinė tampa jautresnė žalingai poveikį turinčioms mikrobinėms infekcijoms.

Floragyn® linija yra ginekologinių produktų rinkinys, skirtas intymios vietos higienai ir apsaugai palaikyti. **Floragyn®** produktai ypatingi tuo, kad jų sudėtyje esančių bakterijų lizatai sudaro „barjerą“ ir padeda apsaugoti makšties bakterinę florą, taip apsaugodami nuo galimo bakterijų kiekio sumažėjimo ir (arba) fiziologinės pusiausvyros pokyčių.

Visi **Floragyn®** produktai padeda palaikyti fiziologinį makšties gleivinės pH (nuo 4 iki 4,5).

Floragyn® Ovuli

Medicinos priemonė su europiniu CE ženklu

Makšties ovulės, kurių sudėtis paremta laktobakterijų lizatais, skirtos makšties fiziologinei pH atkurti

Kas yra Floragyn® Ovuli. Floragyn® Ovuli, Europos kompetentingų institucijų patvirtinta medicinos priemonė su CE ženklu pagaminta kaip unikali ir ypač veiksminga priemonė makšties gleivinės įprastai bakterinei florai palaikyti ir atkurti. **Floragyn® Ovuli** sudėtyje yra laktobakterijų atmainų (*Bulgarius, Acidophilus, Bifidobacterium rūšių, Termophilus, Planarum* ir *Casei*) lizatų. Šie minėti lizatai veikia kartu, sudarydami barjerą, slopinantį ligas sukeliančių bakterijų dauginimąsi ir atkurdami makšties gleivinės fiziologinį pH. Gaminant ovulę, jos pH yra sureguliuojamas veikiant pieno rūgščiai ir vitaminui C, taip užtikrinama 4-4,5 makšties gleivinės pH, ovulei ištrupinti. Laktobakterijų lizatai stabilizuojami jūros dumblių (*Laminaria Ochroleuca*), kurie sukelia ramiamajį ir plėvelę sudarantį poveikį, ekstrakte. Jūros dumblių ekstraktas veiksmingai ir greitai mažina niežėjimą. Be to, sudėtyje yra kviečių gemalų aliejaus, kuris sukelia ramiamajį poveikį makšties gleivinės epiteliui. **Kam Floragyn® Ovuli vartojamas.** Floragyn® Ovuli yra skirtas makšties gleivinės fiziologiniam pH atkurti ir koreguoti, tokiu būdu palaikant nepažeistą natūralią makšties apsaugą. Tai visapusiška ir ypač veiksminga priemonė, pagrįsta laktobakterijų (6 padermių) lizatų ir pieno rūgšties pusiausvyrą atkuriančiu poveikiu. Produktas kontroliuoja ir palaiko natūralią makšties floros pusiausvyrą, atkuria fiziologinį pH, sukelia ramiamajį poveikį (dėl sudėtyje esančio jūros dumblių ekstrakto) ir greitai bei veiksmingai mažina niežėjimą. **Floragyn® Ovuli** nepakeičia gydymo vaistais, tačiau yra naudinga papildoma priemonė. **Kaip vartoti Floragyn® Ovuli.** Viena ovulė per parą. Gulint įterpkite vieną ovulę giliai į makštį, geriausia vakare.

Floragyn® Ovuli vartoti negalima. Floragyn® Ovuli vartojimo kontraindikacijos nežinomos, išskyrus galimus retus padidėjusio jautrumo kokiai nors sudėtinėi daliai atvejus, pasitaikančius pavieniams asmenims. Remiantis biologinio suderinamumo tyrimais, produktas nesukelia niežulio ir neįjautrina. **Įspėjimai ir atsargumo priemonės.** Vartojant ovules ilgą laiką, kaip ir visas vietiška vartojamas medicinos priemones, gali pasireikšti įjautrinimas. Tokiu atveju nutraukite vartojimą ir pasakykite gydytojui arba vaistininkui. **Floragyn® Ovuli** sudėtyje yra metilo parahidroksibenzoato (metilparabeno), galinčio sukelti alergines reakcijas. Dėl sudėtyje esančio laktobakterijų lizato ovulės galas gali būti geltonas ar rudos spalvos - tai neturi įtakos priemonės kokybei. **Specialūs įspėjimai, susiję su nėštumo ir žindymo laikotarpiu.** Nėštumo ir žindymo laikotarpiu **Floragyn® Ovuli** vartoti galima. Tačiau prieš vartojant būtina pasitarti su gydytoju. **Galimas toksinis poveikis.** Toksinis poveikis nenustatytas. **Priemonės priežiūra, laikymas ir vartojimas.** Speciali atsargumo priemonių, susijusių su priežiūra, laikymu ir vartojimu, nereikia. Svarbu išsaugoti informaciją apie priemonę, todėl neįsmeikite dėžutės ir pakuotės lapelio. Laikyti žemesnėje kaip 25 °C temperatūroje. Ant išorinės pakuotės nurodytam tinkamumo laikui pasibaigus arba, jei pakuotė pažeista, priemonės vartoti negalima. Laikyti vaikams nepasiekiamoje ir nepastebimoje vietoje. **Atliekų tvarkymas.** Nesuvargotą priemonę ar atliekas reikia tvarkyti laikantis vietinių reikalavimų. **Floragyn® Ovuli sudėtis.** Pusiaus sintetiniai gliceridai, lecitinas, paprastųjų kviečių gemalų aliejus, glicinas, oktano / dekanio rūgštis *Laminaria Ochroleuca* trigliceridai, laktobakterijų (*Bulgarius, Bifidobacterium rūšių, Acidophilus, Termophilus, Casei, Planarum*) lizatai, metilparabenas, askorbo rūgštis, pieno rūgštis, kvapijoji medžiaga. **Mažmeninė pakuotė.** Vienoje kartono dėžutėje yra lizdinė plokštelė su 6-iojmis 2 g makšties ovulėmis ir vienas vidinis pakuotės lapelis.

Floragyn® Intimo

Intymios higienos muilas, skirtas kasdieniam vartojimui

Floragyn® Intimo yra muilas, skirtas kasdieniai išorinių lytinių organų higienai. Dėl veikliųjų medžiagų **Floragyn® Intimo** pasižymi trejopu poveikiu:

- veiksmingo ir švelnaus kasdienio apsiskausmo užtikrinimas.
- Laktobakterijų biologinis barjeras veiksmingai užtikrina makšties gleivinės pH bei floros palaikymą, apsaugodamas nuo gleivinės uždegimo.
- Antimikrobinis ir antibakterinis poveikis, dėl muilo sudėtyje esančių paprastųjų raudoklių.
- Aktyvi apsauga nuo amonio jonų (NH4+), kurie atsiranda dėl šlapimo sukeltų fermentacijos ir maceracijos procesų.

Floragyn® Intimo yra nedirginantis muilas, pasižymintis antibakteriniu ir saugančiu nuo uždegimo ir sudirginimo poveikiu.

Floragyn® Intimo ypač rekomenduojamas kasdieniai higienai tuo atveju, kai negausiai kraujuoja ar tepa menstruacinio ciklo metu ir po gimdymo. **Floragyn® Intimo** sudėtyje yra metilo ir propilo parahidroksibenzoatų, kurie gali sukelti alerginių reakcijų. **Floragyn® Intimo sudėtis.** Aqua, Cocamidopropyl Betaine, Disodium Cocoamphodiacetate, Magnesium Laureth Sulfate, Cocamidopropylamine Oxide, PEG-200 Hydrogenated Glyceril Palmate, PEG-7 Glyceril Cocoate, Bisabolol, Lactococcus Ferment Lysate, Bifida Ferment Lysate, Lactic Acid, Lythrum Salicaria Extract, PEG-40 Hydrogenated Castor Oil, Propylene Glycol, Methylparaben, Propylparaben, PPG-26-Buteth-26, Parfum, Disodium Edta, Ketoglutaric Acid, Imidazolidinyl Urea. **Mažmeninė pakuotė.** 200 ml buteliukas su skysčio dozavimo įtaisu ir vienas vidinis pakuotės lapelis.

Floragyn® makšties gelis

Medicinos priemonė su europiniu CE ženklu

Kas yra Floragyn® makšties gelis. Floragyn® makšties gelis, Europos kompetentingų institucijų patvirtinta medicinos priemonė su CE ženklu, pagaminta remiantis originalia formule, ypač veiksmingai šalinančia įvairios kilmės makšties sausumą (tiek protarpinį, tiek lėtinį). Makšties sausumas yra nepakankamai įvertinamas reiškinys, kurį dėl psichologinių priežasčių pačios moters dažnai slepia nuo gydytojų. Makšties sausumas dažnai yra susijęs su pačios moters individualia psichologine aplinka, t.y. stresu, nerimu, taip pat ir su lytiniais santykiais. Dažniausia priežastis – menopauzė, tačiau tai gali sukelti ir menstruacinis ciklas, vaistų vartojimas, makšties uždegimų pasireiškiančios ligos arba bakterinę florą naikinančių prausiklių, pasižymintčių stipriu poveikiu, vartojimas.

Floragyn® makšties gelio sudėtyje yra keletas sudedamųjų medžiagų, kurios prisideda prie veiksmingo poveikio, apsaugančio nuo išorinių veiksnių, ir užtikrina drėkinantį poveikį:

- laktobakterijų (*Bulgarius, Helveticus, Bifidobacterium rūšių, Termophilus*) lizatų. Jie visi veikia kartu, aktyviai kurdami „barjerinį poveikį“, kuris slopina bakterijų rūšių, galinčių sukelti ligas, dauginimąsi ir atkuria fiziologinę makšties gleivinės pH.
- Vitamino A, pasižymintčio odą saugančiu poveikiu.
- Natūralios kilmės elastino, pasižymintčio elastingumą gerinančiu poveikiu.
- Glicerino ir amfoterinio prausiklio, kurie esant tinkamai koncentracijai suteikia geliiui reikalingų drėkinamųjų ir tepamųjų savybių.

Kam Floragyn® makšties gelis vartojamas. Floragyn® makšties gelis yra medicinos priemonė, vartojama įvairių priežasčių

sukeltam protarpiniam ir lėtiniam makšties sausumui šalinti. Produktą galima vartoti kasdien, net menopauzės ir nėštumo metu. **Floragyn® makšties gelis** nepakeičia gydymo vaistais, tačiau yra naudinga papildoma priemonė.

Kaip vartoti Floragyn® makšties gelį. Galima vartoti kiekvieną dieną. Įdėkite aplikatorių į makštį ir suspauskite talpyklę, kol išsiskirs visas gelis. **Floragyn® makšties gelio vartoti negalima.** Floragyn® makšties gelio vartojimo kontraindikacijos nežinomos, išskyrus galimus retus padidėjusio jautrumo kokiai nors sudėinei daliai atvejus, pasitaikančius pavieniams asmenims. Remiantis atliktais biologinio suderinamumo tyrimais, produktas nedirgina ir neįtrauria. **Išpėjimai ir atsargumo priemonės.** Vartojant ilgą laiką, kaip ir visas vietiskai vartojamas medicinos priemonės, gali pasireikšti vietinis odos sudirginimas. Tokiu atveju nutraukite vartojimą ir pasakykite gydytojui arba vaistininkui. **Specialūs išpėjimai, susiję su nėštumu ir žindymo laikotarpiu.** Nėštumo ir žindymo laikotarpiu Floragyn® makšties gelį vartoti galima. Tačiau prieš vartojant būtina pasitarti su gydytoju. **Galimas toksinis poveikis.** Toksinis poveikis nenustatytas. **Priemonės priežiūra, laikymas ir vartojimas.** Specialių atsargumo priemonių, susijusių su priežiūra, laikymu ir vartojimu, nereikia. Svarbu išsaugoti informaciją apie priemonę, todėl neišmeskite dėžutės ir pakuotės lapelio. Ant pakuotės nurodytam tinkamumo laikui pasibaigus arba, jei pakuotė pažeista, Floragyn® makšties gelio vartoti negalima. Laikyti vaikams nepasiekiamoje ir nepastebimoje vietoje. **Atliekų tvarkymas.** Nesuvertotą priemonę ar atliekas reikia tvarkyti laikantis vietinių reikalavimų. **Floragyn® makšties gelio sudėtis.** Vanduo, glicerinas, PEG-40 hidrintas ricinos aliejus, diazolidinilo karbamidas, metilparabenas, propilparabenas, propilenglikolis, dimetikonas, karbomeras, retinilo palmitatas, natrio hidroksidas, hidrolizuotas elastinas, laktobakterijų (*Bulgarius, Helveticus, Biphidobacterium rūšių, Thermophilus*) lizatai, chlorheksidinas, kvapiosios medžiagos. **Mažmeninė pakuotė.** Vienoje kartono dėžutėje yra 6 vienadozės 9 ml talpyklės, pripildytos gelio, ir vienas vidinis pakuotės lapelis.

Floragyn® Lavanda

Medicinos priemonė su europiniu CE ženklu

Makšties plovimo tirpalas su laktobakterijų lizatais, kuris sukelia raminamąjį bei apsaugomąjį poveikį ir atkuria fiziologinę makšties mikrobiologinę florą

Kas yra Floragyn® Lavanda. Floragyn® Lavanda, Europos kompetentingų institucijų patvirtinta medicinos priemonė su CE ženklu pagaminta kaip unikali ir ypač veiksminga plovimo priemonė, atkurianti fiziologinę makšties mikrobiologinę florą.

Floragyn® Lavanda yra paruoštas vartoti tirpalas su laktobakterijų lizatais ir chlorheksidinu (0,2%), tinkamas vartoti intymiai higienai. Tirpalas, netrikdydamas jautrios makšties bakterinės floros pusiausvyros, veiksmingai valo gleivinę ir iškart suteikia gaivumą ir švaros pojūtį. Tirpalas ypač rekomenduojamas, jeigu dažnai prausiamasi. Dėl švelnių ir kruopščiai atrinktų sudėtinųjų dalių puikiai mažina dirginimą ir niežėjimą.

Floragyn® Lavanda veiksmingai pašalina nepageidaujamas išskyras po menstruacijų ar lytinių santykių bei lokaliai pavartotų vaistų likučius.

Floragyn® Lavanda sudėtyje yra:

- natrio kokinoacetato, pagaminto iš kokosų ekstrakto (švelni prausimo priemonė);
- chlorheksidino digluconato (antibakterinis priemonės priedas, užtikrinantis priemonės stabilumą);
- laktobakterijų (*Thermophilus, Acidophilus, Biphidobacterium rūšių ir Bulgarius*) lizatų, kurių paprastai yra sveikoje makšties gleivinėje, užtikrinančių veiksmingą makšties gleivinės apsaugą ir neleidžiančių atsirasti sąlygoms, palankioms uždegimui vystytis.

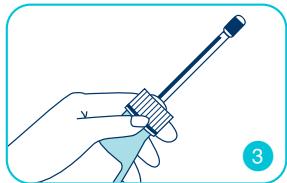
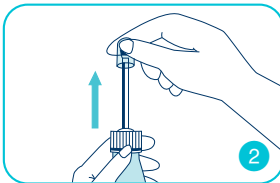
Kam Floragyn® Lavanda vartojamas:

- esant sudirginimui, vartojamas dėl raminamųjų savybių;
- dėl savybės atkurti makšties bakterijų florą, nualintą vaistų vartojimo ar po menstruacijų;
- vartojamas, jei dažnai plaunama makštis, bei makšties plovimui po lytinių santykių, kadangi veiksmingai pašalina nepageidaujamas išskyras ir sukelia gaivios švaros pojūtį.

Floragyn® Lavanda nepakeičia gydymo vaistais, tačiau yra naudinga pagalbinė priemonė.

Kaip vartoti paruoštą tirpalą. Prieš vartojimą pakratykite buteliuką, kruopščiai nusiplaukite rankas ir atlikite šiuos paveikslėliuose vaizduojamus veiksmus:

1. Ant buteliuko yra sandariklis, skirtas tirpalui apsaugoti. Nuplėškite sandariklį, mažą dangtelį nykščiu stumteldami į šoną taip, kad nuo apatinės dangtelio dalies atsipleštų pusė dangtelio, tuomet pasukite jį į kitą pusę.
2. Pirštais tvirtai laikydami vis dar mažuoju dangteliu apsaugotą kaniulę, visiškai ją ištraukite.
3. Nuimkite sandariklį. Kaniulę įveskite į makštį ir atlikite plovimą.



Kaip vartoti Floragyn® Lavanda. Kad vartoti būtų lengviau ir galėtumėte visiškai ištuštinti buteliuką, pasirinkite patogiausią padėtį ir tolygiai ištuštinkite buteliuką. Plovimą galima atlikti būnant įvairiose padėtyse: sėdint ant bidė ar unitazo, maudantis duše ar vonioje. Kad išbėgtų tirpalas, buteliukas turi būti švelniai spaudžiamas. Plovimo pabaigoje neplaukite makšties vandeniu. Jei yra nuosėdų, tai nerodo blogos tirpalo kokybės ir yra požymis, kad laktobakterijų lizatų kiekis yra reikšmingas. Pakračius buteliuką, tirpalas taps į pieną panašios konsistencijos. Vartoti tik vietiskai.

Floragyn® Lavanda vartoti negalima. Floragyn® Lavanda vartojimo kontraindikacijos nežinomos, išskyrus galimus retus padidėjusio jautrumo kokiai nors sudėinei daliai atvejus, pasitaikančius pavieniams asmenims. Remiantis atliktais biologinio suderinamumo tyrimais, produktas nedirgina ir neįtrauria. **Išpėjimai ir atsargumo priemonės.** Vartojant ilgą laiką, kaip ir visas vietiskai vartojamas medicinos priemonės, gali pasireikšti vietinis odos sudirginimas. Tokiu atveju nutraukite vartojimą ir pasakykite gydytojui arba vaistininkui. **Floragyn® Lavanda** vartoti negalima esant vidiniams pažeidimams. **Svarbi informacija apie kai kurias pagalbines Floragyn® Lavanda medžiagas.** Floragyn® Lavanda sudėtyje yra metilparabeno ir propilparabeno, galinčių sukelti alerginių reakcijų. **Specialūs išpėjimai, susiję su nėštumu ir žindymo laikotarpiu.** Nėštumo ir žindymo laikotarpiu Floragyn® Lavanda vartoti galima. Tačiau prieš vartojant būtina pasitarti su gydytoju. **Galimas toksinis poveikis.** Toksinis poveikis nenustatytas. **Priemonės priežiūra, laikymas ir vartojimas.** Specialių atsargumo priemonių, susijusių su priežiūra, laikymu ir vartojimu, nereikia. Svarbu išsaugoti informaciją apie priemonę, todėl neišmeskite dėžutės ir pakuotės lapelio. Ant pakuotės nurodytam tinkamumo laikui pasibaigus, Floragyn® Lavanda vartoti negalima. Laikyti vaikams nepasiekiamoje ir nepastebimoje vietoje. **Atliekų tvarkymas.** Nesuvertotą priemonę ar atliekas reikia tvarkyti laikantis vietinių reikalavimų. **Floragyn® Lavanda sudėtis.** Vanduo, natrio kokinoacetatas, chlorheksidino digluconatas, imidazolidinilo šlapalas, metilparabenas, propilparabenas, α -bisabololis, pieno rūgštis, dimetikonas, laktobakterijų lizatai (*Thermophilus, Biphidobacterium rūšių, Acidophilus, Bulgarius*), kvapiosios medžiagos. **Mažmeninė pakuotė.** Vienoje kartono dėžutėje yra 1 vienkartinio naudojimo 140 ml talpos plastikinis buteliukas (su kaniule) ir vienas vidinis pakuotės lapelis.

Sukurta ir pagaminta Italijoje:

So. Se. PHARM S. r. l.
Via dei Castellani Romani, 22
00071 Pomezia (Rome), Italija
www.sosepharm.com

Platintojas:

UAB „Miečys“
Masiuliškių g. 15, Sutkūnai,
Šiaulių raj. LT-76116
Tel.: 8 800 12 345
www.miecys.lt

Pakuotės lapelis parengtas 04/2019



Medicinos priemonės ir kosmetikos produktai – patentuotos formulės.